



# Echo Chelmecka

Informator Gminny

## Wybory Samorządowe 2010

21 Listopada 2010

Zapraszamy  
do udziału

Informacja na str. 3

11 Listopada  
Święto  
Niepodległości  
więcej na str. 6



## Zakład Produkcji Obuwia

PRODUCENT OBUWIA CAŁOROCZNEGO MĘSKIEGO, DAMSKIEGO, DZIECIECEGO, MŁODZIEŻOWEGO

Zapraszamy do zakupów  
w naszym sklepie firmowym na  
ul. Ofiar Faszyzmu 14 w Chelmecku



**anspol**®

32-660 CHEŁMEK, ul. OFIAR FASZYZMU 14, TEL./FAX. (033) 846-24-89, TEL KOM. 0-609-830-993, [www.anspol.com.pl](http://www.anspol.com.pl)

czynne: pn. - pt. 14.00 - 19.00, sob. 12.00 - 18.00



**W związku z zakończeniem V kadencji Rady Miejskiej w Chełmku składam wyrazy uznania i podziękowania dla wszystkich Radnych Rady Miejskiej w Chełmku za pełną zaangażowania pracę oraz za włożony wysiłek na rzecz rozwoju naszego miasta.**

**Andrzej Saternus Burmistrz Chełmka**

## Chełmek w koronie

**Burmistrz Chełmka Andrzej Saternus odebrał nagrodę „Trzy Korony Małopolski”**

Burmistrz Chełmka Andrzej Saternus na uroczystej gali w Krakowie odebrał statuetkę „Trzy Korony Małopolski”. Trofeum jest dowodem na to, że Chełmek jest miastem przyjaznym dla mieszkańców i bardzo dobrym miejscem do życia. „Jestem dumny, że po raz drugi mam zaszczyt odebrać to ważne trofeum. Statuetka Trzy Korony Małopolski jest dowodem na to, iż praca obecnej kadencji samorządu została doceniona a zaufanie jakim obdarzyli nas mieszkańcy gminy Chełmek zaprocentowało” - powiedział Burmistrz Saternus.

III edycja Plebiscytu „Trzy Korony Małopolski” – Ranking Miast Małopolski, została ogłoszona w marcu 2010r. . Celem przedsięwzięcia było wyłonienie miast najbardziej gospodarnych, najbardziej przyjaznych mieszkańcom – takich, w których żyje się lepiej. Chełmek zgłosił swój udział w Kategorii I – miasta do 15 tys. mieszkańców. Nasze miasto zostało ocenione w następujących kategoriach – ocena jakości życia, ocena kosztów życia, ocena jakości rządzenia. Pod uwagę brane były również oddawane przez mieszkańców głosy – poprzez ankietę internetową i kupony drukowane w „Gazecie Krakowskiej”. O tytuł „Trzy Korony Małopolski” walczyło 31 miast w 3 kategoriach (I - miasta do 15 tys. mieszkańców, II - miasta od 15 do 30 tys. mieszkańców, III - miasta pow. 30 tys. mieszkańców). Laury otrzymały: Chełmek, Myślenice, Nowy Sącz. To już druga statuetka „Trzy Korony Małopolski” dla Chełmka. Poprzednią otrzymaliśmy w roku 2006.

W plebiscycie oceniano elementy, które wpływają na jakość życia i związane z nim koszty oraz skuteczność władz samorządowych w pozyskiwaniu i wykorzystaniu środków zewnętrznych, w tym funduszy unijnych. O rezultacie plebiscytu decydowały wyniki specjalnej ankiety, ocena zgłoszonych przez miasto własnych projektów zrealizowanych w okresie kadencji, oraz głosowanie mieszkańców. Ostateczną decyzję w sprawie wyboru laureatów zgodnie z regulaminem podjęła Kapituła Plebiscytu. W Kapitulę zasiadali: Marek Nawara, Marszałek Województwa Małopolskiego (Przewodniczący Kapituły), prof. dr hab. Grażyna Praweńska-Skrzypek, Kierownik Katedry Metod i Technik Zarządzania w Sektorze Publicznym w Instytucie Spraw Publicznych UJ, Kazimierz Barczyk, Przewodniczący Stowarzyszenia Gmin i Powiatów Małopolski, Bernadetta Podlińska, Prezes Polskapersse Oddział Prasa Krakowska, Tomasz Lachowicz, Redaktor Naczelny Polskiej Gazety Krakowskiej, Jan Rojek, Dyrektor TVP Kraków,



Mariusz Bartkiewicz, Prezes Zarządu Radia Kraków S.A., Danuta Górszczyk, Redaktor Polskiej Gazety Krakowskiej - Sekretarz Kapituły. Organizatorami konkursu byli: Województwo Małopolskie, Stowarzyszenie Gmin

i Powiatów Małopolski, „Gazeta Krakowska”, Radio Kraków i Telewizja Polska Oddział w Krakowie. Patronat nad plebiscytem objął marszałek Marek Nawara.

## INFORMACJA

Burmistrz Chełmka działając na podstawie art. 35 ust. 1 i 2 ustawy o gospodarce nieruchomościami z dnia 21 sierpnia 1997 roku (tekst jednolity Dz. U. z 2010 r. Nr 102, poz. 651 z późn. zm.) oraz w wykonaniu uchwały Nr XIII/100/2007 Rady Miejskiej w Chełmku z dnia 29 listopada 2007 roku w sprawie zasad wdzierzawiania lub wynajmowania nieruchomości na czas oznaczony dłuższy niż okres 3 lat przeznacza w dzierżawę fragment nieruchomości oznaczonej w ewidencji gruntów, prowadzonej przez Starostwo Powiatowe w Oświęcimiu, jako działka nr: 842/222 o pow. 0.0126 ha, obręb Chełmek, położona w Chełmku przy ul. Broniewskiego.

Wykaz został wywieszony w siedzibie Urzędu Miejskiego w Chełmku oraz na tablicach ogłoszeń na terenie całej gminy na okres 21 dni tj. w terminie: od dnia 05 listopada 2010 roku do dnia 26 listopada 2010 roku.

Blizsze informacje można uzyskać w siedzibie Urzędu Miejskiego w Chełmku, ul. Krakowska 11 pok. nr 14 lub telefonicznie pod numerem telefonu 844-90-33 osoba do kontaktu Naczelnik Wydziału Architektury, Geodezji i Zasobów Komunalnych Urzędu Miejskiego w Chełmku.

Inf.UM

## Podziękowanie!

**Komendantka Związku Drużyn w Chełmku serdecznie dziękuje wszystkim mieszkańcom Gminy Chełmek za przekazanie przysłowiowego 1% na rzecz Związku Harcerstwa Polskiego.**

*Z harcerekim pozdrowieniem  
hm. Barbara Kania*

# Wybory Samorządowe 2010

W dniu wyborów 21 listopada 2010 r. Lokale wyborcze będą czynne od 8.00 do 22.00.

## Wybory na Burmistrza Chełmka.

### Różowa karta do głosowania.

Głosować można tylko na jednego kandydata, stawiając znak „x” w kratce z lewej strony obok jego nazwiska. Postawienie znaku „x” w kratce obok nazwisk dwóch lub więcej kandydatów albo niepostawienie znaku „x” w żadnej kratce powoduje nieważność głosu.

Na różowej karcie do głosowania będzie 3 kandydatów:

<b>LOREK Jan Marian</b> - zgłoszony przez KW PRAWO I SPRAWIEDLIWOŚĆ
<b>SAJAK Mariusz Tomasz</b> - zgłoszony przez KWW POROZUMIENIE
<b>SATERNUS Andrzej Stanisław</b> - zgłoszony przez KWW SAMORZĄD GMINY 2010

## Kandydaci na Radnych Rady Miejskiej w Chełmku:

### Biała karta do głosowania

#### OKRĘG WYBORCZY NR 1

Głosować można na jednego, dwóch, trzech lub czterech kandydatów, stawiając znak „x” w kratce z lewej strony obok nazwiska każdego z kandydatów, na którego wyborca głosuje. Postawienie znaku „x” w więcej niż 4 kratkach lub niepostawienie znaku „x” w żadnej kratce powoduje nieważność głosu.

Lista nr 5 KW PRAWO I SPRAWIEDLIWOŚĆ		
1.		JEMIOŁO Bartłomiej Franciszek
2.		SŁOWIŃSKA Joanna Elżbieta
Lista nr 17 KWW POROZUMIENIE DLA CHEŁMKA		
1.		GĄSKA Radosław Jan
2.		MORYS Sławomir Piotr
3.		SUBEL Piotr
Lista nr 18 KWW SAMORZĄD GMINY 2010		
1.		KOWALSKI Henryk
2.		RADWAŃSKA Jadwiga Maria
3.		WESECKI Mieczysław Roman
4.		GRYGIEL Magdalena
Lista nr 19 KWW POROZUMIENIE		
1.		URBAŃCZYK Zofia Anna
2.		STOKŁOSA Adam
3.		MATUSYK Radosław Czesław
4.		KOTOWSKA Iwona Małgorzata
Lista nr 22 KWW "RAZEM DLA GMINY CHEŁMEK"		
1.		GONDIK Robert Wojciech

#### OKRĘG WYBORCZY NR 2

Głosować można na jednego lub dwóch kandydatów, stawiając znak „x” w kratce z lewej strony obok nazwiska każdego z kandydatów, na którego wyborca głosuje. Postawienie znaku „x” w więcej niż 2 kratkach lub niepostawienie znaku „x” w żadnej kratce powoduje nieważność głosu.

Lista nr 5 KW PRAWO I SPRAWIEDLIWOŚĆ		
1.		KOBIELA Katarzyna Agnieszka
2.		KLISIAK Marek

Lista nr 17 KWW POROZUMIENIE DLA CHEŁMKA		
1.		MUNIAK Renata Jolanta
Lista nr 18 KWW SAMORZĄD GMINY 2010		
1.		KAPUSTA Dorota
2.		PIETRZYK Dorota Agata
Lista nr 19 WW POROZUMIENIE		
1.		SAJAK Mariusz Tomasz
2.		CORA Janusz Zbigniew

#### OKRĘG WYBORCZY NR 3

Głosować można na jednego, dwóch lub trzech kandydatów, stawiając znak „x” w kratce z lewej strony obok nazwiska każdego z kandydatów, na którego wyborca głosuje. Postawienie znaku „x” w więcej niż 3 kratkach lub niepostawienie znaku „x” w żadnej kratce powoduje nieważność głosu.

Lista nr 17 KWW POROZUMIENIE DLA CHEŁMKA		
1.		SIDOROWICZ Bogdan Andrzej
2.		TABAKA Małgorzata
Lista nr 18 KWW SAMORZĄD GMINY 2010		
1.		BYRSKI Piotr Zbigniew
2.		MIECHURSKA Maria
3.		PLISZKA Katarzyna Joanna
Lista nr 19 KWW POROZUMIENIE		
1.		DANIEK Teresa
2.		ŚWITALSKA Elżbieta
3.		SĘDRAK - LEGUT Bernadeta Katarzyna
Lista nr 20 KWW PRZYJAZNA GMINA CHEŁMEK		
1.		KAPITAN Artur Rafał
2.		LEGUT Paweł
3.		SZYNDLER Piotr Ryszard
Lista nr 24 KWW "OSTROWSKA"		
1.		OSTROWSKA Józefa

#### OKRĘG WYBORCZY NR 4

Głosować można na jednego lub dwóch kandydatów, stawiając znak „x” w kratce z lewej strony obok nazwiska każdego z kandydatów, na którego wyborca głosuje. Postawienie znaku „x” w więcej niż 2 kratkach lub niepostawienie znaku „x” w żadnej kratce powoduje nieważność głosu.

Lista nr 17 KWW POROZUMIENIE DLA CHEŁMKA		
1.		SMOLEŃ Stanisław Bogumił
Lista nr 18 KWW SAMORZĄD GMINY 2010		
1.		WIŚNIEWSKI Henryk Adam
2.		KURAS Wojciech Marcin
Lista nr 19 KWW POROZUMIENIE		
1.		KURDZIEL Artur
2.		OLEKSA Iwona Anna
Lista nr 20 KWW PRZYJAZNA GMINA CHEŁMEK		
1.		MACA Paweł
Lista nr 23 KWW WSPÓLNA CHATA		
1.		DWORNICZEK Maciej

**OKRĘG WYBORCZY NR 5**

Głosować można na jednego lub dwóch kandydatów, stawiając znak „x” w kratce z lewej strony obok nazwiska każdego z kandydatów, na którego wyborca głosuje. Postawienie znaku „x” w więcej niż 2 kratkach lub niepostawienie znaku „x” w żadnej kratce powoduje nieważność głosu.

Lista nr 5 W PRAWO I SPRAWIEDLIWOŚĆ		
1.		KLIMEK Barbara Anna
2.		WIKTOR - KANIA Monika Maria
Lista nr 18 KWW SAMORZĄD GMINY 2010		
1.		PALKA Marek Janusz
2.		RYBAK Andrzej
Lista nr 19 KWW POROZUMIENIE		
1.		WILCZAK Paweł
Lista nr 21 KWW GMINA 2010		
1.		KOZIOŁ Krzysztof Robert

**OKRĘG NR 6**

Głosować można na jednego lub dwóch kandydatów, stawiając znak „x” w kratce z lewej strony obok nazwiska każdego z kandydatów, na którego wyborca głosuje. Postawienie znaku „x” w więcej niż 2 kratkach lub niepostawienie znaku „x” w żadnej kratce powoduje nieważność głosu.

Lista nr 5 KW PRAWO I SPRAWIEDLIWOŚĆ		
1.		LOREK Jan Marian
2.		JARNOT Marcin Sebastian
Lista nr 18 KWW SAMORZĄD GMINY 2010		
1.		SZEWCZYK Helena
2.		KĄDZIOR Stanisław Jan
Lista nr 19 KWW POROZUMIENIE		
1.		WILCZAK Krzysztof
2.		KLIMOWICZ Dorota Maria
Lista nr 25 KWW KONKRET		
1.		WABIK Małgorzata Alicja
Lista nr 26 KWW JAROSŁAW ZABAWSKI		
1.		ZABAWSKI Jarosław Paweł

**Kandydaci do Rady Powiatu z gminy Chełmek**

**Żółta karta do głosowania**

Głosować można tylko na jednego kandydata, stawiając znak „x” w kratce z lewej strony obok jego nazwiska. Postawienie znaku „x” w kratce obok nazwisk dwóch lub więcej kandydatów albo niepostawienie znaku „x” w żadnej kratce powoduje nieważność głosu.

Lista nr 1 - KOMITET WYBORCZY SOJUSZ LEWICY DEMOKRATYCZNEJ			
Nr na liście	Nazwisko i Imię	Wiek	Miejsce zamieszkania
1	Warzecha Tomasz Arkadiusz	37	Chełmek
3	Zabawska Renata	44	Gorzów
5	Radwan Paweł	27	Chełmek
7	Guja Marek Grzegorz	40	Chełmek
9	Durasiewicz Tomasz Dariusz	36	Chełmek
10	Nowak Adam Leon	63	Chełmek

Lista nr 4 - KOMITET WYBORCZY PLATFORMA OBYWATELSKA RP			
Nr na liście	Nazwisko i Imię	Wiek	Miejsce zamieszkania
1	Saternus Andrzej Stanisław	54	Gorzów
4	Łękwka Adam Bernard	57	Gorzów
5	Idzik Marek	44	Bobrek
9	Kuligowska Lucyna	46	Chełmek
10	Skrzypiński Andrzej Łukasz	34	Chełmek

Lista nr 5 - KOMITET WYBORCZY PRAWO I SPRAWIEDLIWOŚĆ			
Nr na liście	Nazwisko i Imię	Wiek	Miejsce zamieszkania
1	Pyrek Jacek Zbigniew	33	Chełmek
5	Żmuda Roman	59	Bobrek
6	Klimczak Julian	79	Chełmek
7	Kościelnik Grzegorz Antoni	33	Oświęcim

Lista nr 15 - KOMITET WYBORCZY WYBORCÓW BLOK SAMORZĄDOWY +			
Nr na liście	Nazwisko i Imię	Wiek	Miejsce zamieszkania
1	Kowalczyk Bogdan Mirosław	45	Chełmek
3	Betlej Janusz Andrzej	55	Gorzów
5	Iwanicki Wojciech	45	Chełmek
7	Pactwa Bożena Magdalena	45	Chełmek

Lista nr 16 - KOMITET WYBORCZY WYBORCÓW „POROZUMIENIE SAMORZĄDOWE”			
Nr na liście	Nazwisko i Imię	Wiek	Miejsce zamieszkania
1	Swoszowski Dominik Michał	32	Chełmek
7	Mitkowski Antoni Dionizy	69	Bobrek
10	Kobyłczyk Aleksander Adam	53	Chełmek

**Kandydaci do Sejmiku województwa Małopolskiego z gminy Chełmek**

**Niebieska karta do głosowania**

Głosować można tylko na jednego kandydata, stawiając znak „x” w kratce z lewej strony obok jego nazwiska. Postawienie znaku „x” w kratce obok nazwisk dwóch lub więcej kandydatów albo niepostawienie znaku „x” w żadnej kratce powoduje nieważność głosu.

Lista nr 3 - KOMITET WYBORCZY POLSKA PARTIA PRACY - SIERPIEŃ 80			
Nr na liście	Nazwisko i Imię	Wiek	Miejsce zamieszkania
2	Linczowski Jacek Jerzy	29	Bobrek

Lista nr 4 - KOMITET WYBORCZY PLATFORMA OBYWATELSKA RP			
Nr na liście	Nazwisko i Imię	Wiek	Miejsce zamieszkania
1	Sowa Marek Jan	43	Bobrek



**Lista nr 10 - KOMITET WYBORCZY WYBORCÓW „WSPÓLNOTA MAŁOPOLSKA MARKA NAWARY”**

Nr na liście	Nazwisko i Imię	Wiek	Miejsce zamieszkania
7	Marszałek Tadeusz	64	Bobrek

**Lista nr 3 - KOMITET WYBORCZY POLSKA PARTIA PRACY - SIERPIEŃ 80**

Nr na liście	Nazwisko i Imię	Wiek	Miejsce zamieszkania
6	Ostrowski Adam Andrzej	43	Chełmek

**Lista nr 11 - KOMITET WYBORCZY Prawica Rzeczypospolitej**

Nr na liście	Nazwisko i Imię	Wiek	Miejsce zamieszkania
8	Opitek Lucjan Stanisław	60	Gorzów

**Informacja Burmistrza Chełmka**

**z dnia 15 października 2010 r. o numerach i granicach obwodów głosowania oraz siedzibach obwodowych komisji wyborczych**

Działając na podstawie art. 32 Ustawy z dnia 16 lipca 1998 r. Ordynacja wyborcza do rad gmin, rad powiatów i sejmików województw (Dz. U.z 2003 r. nr 159, poz.1547 z póź.zm.) w związku z rozporządzeniem Prezesa Rady Ministrów z dnia 17 września 2010 r. w sprawie zarządzenia wyborów do rad gmin, rad powiatów i sejmików województw, oraz wyborów wójtów, burmistrzów i prezydentów miast wyznaczonych na dzień 21 listopada 2010 r. podaję do wiadomości publicznej informację o numerach i granicach obwodów głosowania oraz wyznaczonych siedzibach obwodowych komisji wyborczych.

Nr obvodu głosowania	Granice obvodu głosowania	Siedziba Obwodowej Komisji Wyborczej
1	Chełmek – ulice: Baty, Fredry, Jaworznicka, Kochanowskiego, Krasińskiego, Kraszewskiego, Mickiewicza, Norwida, Piastowska, Plac Kilińskiego, Przemysłowa, Słowackiego, Sienkiewicza, Staicha, Tuwima,	Remiza Ochotniczej Straży Pożarnej w Chełmku ul. Staicha 3
2	Chełmek - ulice: Broniewskiego, Dąbrowskiej, Kasprowicza, Krakowska (nr parzyste), Orkana, Reymonta, Rydla, Staffa, Struga, Tetmajera, Wyspiańskiego, Zapolskiej, Żeromskiego	Powiatowy Zespól Nr 8 Szkół Zawodowych i Ogólnokształcących w Chełmku ul. Krakowska 18
3	Chełmek - ulice: Kościuszki, Krakowska (nr nieparzyste), Ofiar Faszyzmu, Marszałka Piłsudskiego, Paprotnik, Powstańców Śląskich,	Samorządowy Zespól Szkolno - Przedszkolny Nr 2 w Chełmku ul. Marszałka Piłsudskiego 1
4	Chełmek - ulice: Generała Andersa, Boczna, Brzozowa, Głogowa, Klonowa, Kolejowa, 11-go Listopada, 25-go Stycznia, Topolowa, Wojska Polskiego	Samorządowy Zespól Szkolno- Przedszkolny Nr 2 w Chełmku ul. Brzozowa 7-9 Lokal dostosowany do potrzeb wyborców niepełnosprawnych
5	Sołectwo Gorzów	Samorządowy Zespól Szkół w Gorzowie im. Marii Konopnickiej, ul. Szkolna 3
6	Sołectwo Bobrek	Samorządowy Zespól Szkół w Bobrku im. Kardynała Stefana Adama Sapiehy ul. Nadwiślańska 9
7	Chełmek – ulice: Stefana Batorego, Bolesława Chrobrego, Bolesława Wstydliwego, Długosza, Flisaków, Galla Anonima, Jagiellońska, Kazimierza Wielkiego, Kręta, Królowej Jadwigi, Krótka, Bolesława Krzywoustego, Leśna, Lipowa, Mieszka I, Na Skałce, Władysława Łokietka, Oświęcimska, Polna, Rzeczna, Sadowa, Zygmunta Starego, Sobieskiego, Świerkowa, Starowiejska, Śląska, Księdza Wcisło, Wrzosowa, Wandy, Władysława Hermana,	Samorządowy Zespól Szkół nr 1 im. Adama Mickiewicza w Chełmku ul. Chrobrego 9
8	Dom Pomocy Społecznej w Bobrku	Dom Pomocy Społecznej w Bobrku – Nowy Hostel ul. Księżnej Ogińskiej 2

Lokale wyborcze będą otwarte dnia 21 listopada i (w przypadku II tury) 5 grudnia 2010 roku w godzinach od 8.00 – 22.00.

*Burmistrz Chełmka  
Andrzej Saternus*

## Święto Niepodległości

11 listopada 1918 roku Polska odzyskała niepodległość, wracając na mapy świata. Po 123 latach zaborów i ofierze złożonej z krwi żołnierzy polskich i ludności cywilnej walczącej o ojczyznę odrodziła się wolna Polska.

W czasach współczesnych z roku na rok 11 listopada w Święto Niepodległości coraz więcej biało – czerwonych flag łopocze na ulicach i budynkach naszych miast. W ten sposób dziękujemy i oddajemy hołd tym którzy za Niepodległą Polskę oddali życie.

W Chełmku tradycją stało się już przygotowanie przez szkoły uroczystych akademii z okazji Święta Niepodległości. W tym roku zaszczyt ten przypadł Powiatowemu Zespołowi nr 8 szkół Zawodowych i Ogólnokształcących w Chełmku. 10 listopada w pełnym patriotyzmie i symboliki przedstawieniu uczniowie z powiatowej Osemki oddali cześć tym którym, zawdzięczamy naszą wolność. Chór uczniów śpiewał pieśni patriotyczne a w przerwach pomiędzy utworami przedstawiano fragmenty z historii od rozbioru do odzyskania niepodległości przez Polskę.

Całość widowiska została przygotowana przez nauczycieli z PZ nr 8- Małgorzatę Dziędział – Gabryszak, Sylwię Sajak oraz Krzysztofa Buczkę, natomiast chór został perfekcyjnie przygotowany do występu przez Włodzimierza Legutę.

Młodzieży za piękną akademię podziękował burmistrz Chełmka Andrzej Saternus oraz dyrektor PZ nr 8 w Chełmku Michał Kaczmarczyk.

Uroczystości były też okazją do wręczenia nagród uczniom z PZ nr 8 za konkurs z wiedzy o historii PZ nr 8 im. Kilińskiego w Chełmku.

Podczas akademii zaprezentowano również przepelnioną symboliką wystawę rzeźb zatytułowaną „Czterdziestu czterech” autorstwa Łukasza Trzcńskiego.

Główne uroczystości Święta Niepodległości odbyły się 11 listopada. Zapoczątkowała je uroczysta msza Święta w Kościele pw.



Najświętszej Marii Panny Królowej Polski. Po mszy prowadzony przez strażaków z chełmeckiej OSP kondukt przeszedł pod pomnik grunwaldzki na chełmeckim wzgórzu Skała. Tam po przemówieniu burmistrza Andrzeja Saternusa przedstawiciele samorządu, radni RM, strażacy, harcerze, kombatancki, przedstawiciele partii politycznych oraz nauczyciele wraz z uczniami złożyli pod pomnikiem wieńce oraz zapalili znicze.

Zakończeniem obchodów Święta Niepodległości było spotkanie przy poczęstunku oraz pieśni patriotycznej w chełmeckiej OSP oraz pokaz filmów w kinie „Iluzja” w budynku MOKSiR w Chełmku.

## Dzień Edukacji Narodowej

W dniu 13 października 2010 r. w Miejskim Ośrodku Kultury, Sportu i Rekreacji w Chełmku odbyła się uroczysta akademia z okazji Święta Edukacji Narodowej.

W akademii wzięli udział zaproszeni goście: Pan Andrzej Saternus – Burmistrz Chełmka, Pan Andrzej Skrzypiński – zastępca Burmistrza, Pan Dariusz Mędrzak – wizytator Kuratorium Oświaty w Krakowie, Pani Zofia Urbańczyk – przewodnicząca Rady Miejskiej wraz z radnymi, dyrektorzy zespołów szkolnych: pani Lucyna Kuligowska – dyrektor SZS Nr 1 w Chełmku, pan Marek Idzik – dyrektor SZS-P nr 2 w Chełmku, pani Lucyna Elżbiaciak – dyrektor SZS w Gorzowie i pan Bogdan Kowalczyk – dyrektor SZS w Bobrku oraz Pani Halina Ptasieńska – Przewodnicząca Sekcji Emerytów i Rencistów wraz z emerytowanymi nauczycielami, Pani Elżbieta Świtalska – Prezes Zarządu ZNP w Chełmku, Pani Urszula Palka – przewodnicząca KZ NSZZ Solidarność w Chełmku, przewodniczący Rad Rodziców – Pani Iwona Mias SZS Nr 1 W Chełmku, Pani Sylwia Szewczyk – przewodnicząca SZS-P nr 2 w Chełmku, Pani Wiesława Wilczak – Symula – SZS Bobrek, Pani Marta Bigaj – SZS Gorzów. W obchodach święta uczestniczyli również nauczyciele wszystkich placówek oświatowych z terenu całej gminy, pracownicy administracji i obsługi zespołów oraz uczniowie stypendiści wraz z rodzicami.

### Podczas uroczystości zostały wręczone:

Nagrody Burmistrza Chełmka 1.Pani Wioletta Suska - SZS-P nr 2 w Chełmku 2.Pani Eliza Pędziałek – Krysta - SZS-P nr 2 w Chełmku 3.Pani Urszula Palka - SZS-P nr 2 w Chełmku 4.Pani Wioletta Matysik – SZS w Bobrku 5.Pani Magdalena Grygiel – SZS nr 1 w Chełmk

Listy Gratulacyjne: 1.Pani Joanna Krzyżak- Nagroda Ministra Edukacji Narodowej 2.Pani Daria Nowak – Medal KEN 3.Pani Anna Piecuch – Medal KEN

Akty Nadania Stopnia Nauczyciela Mianowanego: 1.Pani Romana Oleś – SZS Nr 1 Chełmek 2.Pani Magdalena Obrzud – SZS Nr

1 Chełmek 3.Pani Elżbieta Syska – SZS nr 1 Chełmek 4.Pani Beata Babiuch – SZS w Gorzowie 5.Pani Ewa Pilch – SZS-P nr 2 Chełmek 6.Pan Sebastian Fedeci – SZS-P nr 2 Chełmek

Listy Gratulacyjne – Nauczyciele Kontraktowi: 1.Pani Kamila Parafiniuk – SZS nr 1 Chełmek 2.Pan Paweł Sidorowicz – SZS-P nr 2 Chełmek 3.Pani Katarzyna Linchard – SZS-P nr 2 Chełmek

Listy Gratulacyjne – Nauczyciele Dyplomowani 1.Pani Anna Miłowska – SZS W Gorzowie 2.Pani Renata Dębska – Konik – SZS Nr 1 Chełmek 3.Pani Agnieszka Krzyściak – Kalemba – SZS Nr 1 Chełmek 4.Pani Barbara Łysek – SZS Nr 1 Chełmek 5.Pani Aldona Krawczyk – SZS-P Nr 2 Chełmek 6.Pani Joanna Baran – SZS-P Nr 2 Chełmek 7.Pan Andrzej Nowak – SZS-P Nr 2 Chełmek Dyrektorzy zespołów szkolnych wręczyli również Nagrody Dyrektora Szkoły dla swoich nauczycieli.

Burmistrz Chełmka wręczył stypendium za wyniki w nauce dla uczniów: 1.Aleksandra Gurgul – SZS Nr 1 Chełmek 2.Judyta Mazurkiewicz – SZS Nr 1 Chełmek 3.Joanna Mazurkiewicz – SZS Nr 1 Chełmek 4.Beniamin Mędela – SZS Nr 1 Chełmek 5.Karolina Figa – SZS Nr 1 Chełmek 6.Krzysztof Gomółka – SZS - P Nr 2 Chełmek 7.Agnieszka Sarna – SZS - P Nr 2 Chełmek 8.Gabriela Wlezień – SZS – P Nr 2 Chełmek 9.Patrycja Trojańska – SZS - P Nr 2 Chełmek 10.Agata Szyjka – SZS - P Nr 2 Chełmek 11.Karolina Kruk – SZS – P Nr 2 Chełmek 12.Michał Furman – SZS - P Nr 2 Chełmek 13.Kamil Czechowicz – SZS – P Nr 2 Chełmek 14.Gabriela Gućwa – SZS Bobrek 15.Kamila Idzik - SZS Bobrek 16.Martyna Symula - SZS Bobrek 17.Ewa Stanek - SZS Gorzów 18.Mariola Kała - SZS Gorzów.

Uroczystość ubarwił program artystyczny przygotowany przez nauczycieli i uczniów Samorządowego Zespołu Szkolno – Przedzszkolnego nr 2 w Chełmku.

Wszystkim nagrodzonym gratulujemy i życzymy dalszych sukcesów w nauce.

# Realizacja zadań oświatowych w Gminie Chełmek

Informacja o stanie realizacji zadań oświatowych w Gminie Chełmek, z uwzględnieniem wyników sprawdzianów i egzaminów przeprowadzonych na zakończenie szkoły za rok szkolny 2009/2010

## PRIORYTETY POLITYKI OŚWIATOWEJ GMINY CHEŁMEK

Głównym celem polityki oświatowej Gminy Chełmek jest wysoka jakość kształcenia i zapewnienie uczniom jak najlepszego startu do szkół ponadgimnazjalnych oraz zdobycie jak najlepszego wykształcenia lub potrzebnego na rynku zawodu.

### ZADANIA SAMORZĄDU

Zadania samorządu lokalnego, zgodnie z kompetencjami w zakresie oświaty, to:

1. odpowiedzialność za działalność szkoły lub placówki, w szczególności:
  - zapewnienie warunków działania szkoły lub placówki, w tym bezpiecznych i higienicznych warunków nauki, wychowania i opieki,
2. wykonywanie remontów obiektów szkolnych oraz zadań inwestycyjnych w tym zakresie,
3. zapewnienie obsługi administracyjnej, finansowej i organizacyjnej szkoły lub placówki,
4. wyposażenie szkoły lub placówki w pomoce dydaktyczne i sprzęt niezbędny do pełnej realizacji programów nauczania, programów wychowawczych, przeprowadzania sprawdzianów i egzaminów oraz wykonywania innych zadań statutowych.

Ważnym zadaniem samorządu lokalnego jest także wpływanie - za pomocą dostępnych instrumentów prawnych i finansowych - na: jakość kształcenia w szkołach, między innymi poprzez doskonalenie nauczycieli i kadry kierowniczej, jak i rozwijanie tzw. partnerstwa edukacyjnego, stworzenie długofalowego planu działań w oświacie, dostosowanego do potrzeb społeczności gminy Chełmek, poprawę jakości pracy szkół poprzez włączenie w proces rozwoju oraz decydowania, zainteresowanie lokalnej społeczności problematyką jakości oświaty, wprowadzenie definicji i kryteriów jakości pracy szkoły, budowę wokół problemów oświaty i szkół szeroko rozumianego wsparcia społecznego.

### STAN ISTNIEJĄCY – SIĘĆ SZKOLNA

W roku szkolnym 2009/2010 nie zmieniano sieci szkół. Podobnie jak w poprzednim roku naukę prowadzi się w 4 zespołach.

### STAN ISTNIEJĄCY – ORGANIZACJA ZESPOŁÓW

Tab nr 1 Organizacja zespołów

LP	Wyszczególnienie		Ilość uczniów	Ilość oddz.
1	Samorządowy Zespół Szkolno -Przedszkolny nr 2 w Chełmku		732	32
2	w tym:	Przedszkole	199	8
3		Szkoła Podstawowa	340	16
4		Publiczne Gimnazjum	193	8
5	Samorządowy Zespół Szkół nr 1 w Chełmku		344	14
6	w tym:	Przedszkole	79	3
7		Szkoła Podstawowa	171	7
8		Publiczne Gimnazjum	94	4
9	Samorządowy Zespół Szkół w Bobrku		245	12
10	w tym:	Przedszkole	61	3
11		Szkoła Podstawowa	112	6
12		Publiczne Gimnazjum	72	3
13	Samorządowy Zespół Szkół w Gorzowie		180	10
14	w tym:	Przedszkole	25	1

15		Szkoła Podstawowa	96	6
16		Publiczne Gimnazjum	59	3
17	Gmina Razem		1501	68
18	w tym:	Przedszkola	364	15
19		Szkoły Podstawowe	719	35
20		Gimnazja	418	18

Do przedszkoli w roku szkolnym 2009/2010 uczęszczało 364 dzieci, czyli o 13 więcej niż w poprzednim roku, do szkół podstawowych 719 czyli o 20 uczniów mniej, a do gimnazjów 418 uczniów czyli o 10 uczniów mniej. W roku szkolnym 2010/2011 notuje się również spadek uczniów szkół a wzrost liczby dzieci w przedszkolach. Utworzono 2 nowe dodatkowe oddziały. Średnia liczba uczniów na oddział wyniosła 22 uczniów. Tak więc, w szkołach mamy 30 uczniów mniej a przedszkolach o 13 więcej. Powoduje to zmniejszenie subwencji a wzrost kosztów własnych Gminy niezbędnych do prowadzenia oświaty. Zdecydowana większość uczniów pochodzi z terenu Gminy. Na jeden oddział przypada 22, 07 ucznia. Natomiast zatrudnienie nauczycieli i pracowników przedstawia tab. Nr 2

Tab nr 2 Stan zatrudnienia w roku szkolnym 2009/2010

LP	Wyszczególnienie	Nauczyciele		Admin.		Obsługa		Gmina razem	
		etaty	os.	etaty	os.	etaty	os.	etaty	os.
1	SZS-P nr 2 w Chełmku	57,81	62	4	4	22,75	25	84,56	91
2	SZS nr 1 w Chełmku	26,39	34	2	3	9,5	9	37,89	46
3	SZS w Bobrku	17,75	23	2	3	6	7	25,75	33
4	SZS w Gorzowie	16,32	21	2,5	4	5,5	7	24,32	32
5	Gmina Razem	118,27	140	10,5	14	43,75	48	172,52	202

W gminie zatrudnionych jest 202 osób pracujących w szkołach, z czego 140 to nauczyciele, 14 administracja i 48 obsługa. Na jeden etat nauczycielski przypada 12,7 ucznia. Obowiązek szkolny realizowany jest prawie w 100%. Postępowania dotyczące realizacji obowiązku szkolnego przez uczniów gimnazjów prowadzone były wobec 1 osoby.

### BAZA OŚWIATOWA

Baza oświatowa w gminie to 5 budynków o łącznej powierzchni 22041,92m<sup>2</sup> oraz tereny zielone o pow. ponad 18407m<sup>2</sup>. W budynkach znajdują się 63 sale lekcyjne, 7 sal gimnastycznych oraz 6 pracowni komputerowych. Szczegółowe zestawienie zawiera tab. nr 3.

LP	Wyszczególnienie	Pow. bud. w m <sup>2</sup>	P o w ter. zielonych w m <sup>2</sup>	Ilość pom.				
				Sale lek.	Prac. komp.	Prac. jęz.	Sale gimn.	Świe-tlice
1	SZS -P nr 2 w Chełmku	19148	5487	33	2	0	3	0
2	SZS nr 1 w Chełmku	1627,92	702	12	2	1	2	1
3	SZS w Bobrku	1.268,19	660	9	1	0	1	0
4	SZS w Gorzowie	1266	11958	9	1	0	1	0
5	Gmina Razem	22041,92	18407	63	6	1	7	1



Budynki są oddane dyrektorom w trwały zarząd i dyrektorzy są odpowiedzialni za stan techniczny obiektów. Baza oświatowa jest bogato wyposażona; w szkołach znajduje się 161 komputerów, z czego 124 to komputery uczniowskie, 16 projektorów multimedialnych, 23 odtwarzacze DVD lub VHS, 8 urządzeń kserujących, 20 kamer. W bibliotekach znajduje się ponad 25000 tomów.

**Tab nr 4 Stan wyposażenia w urządzenia specjalistyczne i zbiory biblioteczne**

Lp.	Wyszczególnienie	Komputery		Proj.	Rzutniki	Odtw DVD, VHS	Ksero	Kam. m o nit.	
1	SZS -P nr 2 w Chełmku	ogół. 75	w tym uczn. 63	6	2	13	3	10	9107
2	SZS nr 1 w Chełmku	43	34	4	4	4	2	8	6712
3	SZS w Bobrku	22	13	5	1	4	2	2	4048
4	SZ w Gorzowie	21	14	1	1	2	1	0	5397
5	Gmina Razem	161	124	16	8	23	8	20	25264

Remonty i inwestycje przeprowadzone w szkołach w roku szk.2009/2010 przedstawia tabela nr 5

**Tab nr 5 Inwestycje i remonty**

Wyszczególnienie	Inwestycje remonty	Kwota
SZS nr 1 w Chełmku	<b>INWESTYCJE</b>	
	Zakup ksero	6966,2
	RAZEM INWESTYCJE	6966,2
	<b>REMONTY</b>	
	Wym. wykładzin w salach lek.	11300
	Wym. lamp w salach lek.	4980
	Wyk. posadzki w sali lek.	2200
	Naprawa ogrodzenia boiska wielofunk.	3250
	Kapitałny remont pom. kotłowni i przyległych	11000,74
	Remont parkietu na małej sali gim.	5374,48
	Wymiana pompy cyrkulacyjnej	900
	Naprawa rynien	915
	Wymiana zaworów w kotłowni	1200
	Naprawa okien	488
Naprawa wymiennika kotła	337,41	
RAZEM REMONTY	41945,63	
RAZEM INWESTYCJE I REMONTY	48911,83	
SZS-P nr 2 w Chełmku	<b>INWESTYCJE</b>	
	zakup kserokopiarki	7000
	RAZEM INWESTYCJE	7000
	<b>REMONTY</b>	
	Malowanie pomieszczeń	19300
	Remont dachów i orynnowania	17800
	Wymiana okien i drzwi	30800
	Remonty kanalizacji	2900
	Remont instalacji elektrycznej	4900
	Remont chodników i nawierzchni	4100
	RAZEM REMONTY	79800
	RAZEM INWESTYCJE I REMONTY	86800

	INWESTYCJE		
SZS BOBREK	REMONTY	159600	
	Wymiana opraw oświetleniowych	1078,79	
	naprawa instalacji elektrycznej	285,05	
	przeгляд i konserwacja ksero	1128,50	
	naprawa bramy	219,60	
	remont instalacji wodnej	472,99	
	przebudowa sieci ciepłowniczej	4000,00	
	wymiana termostatu w bojlerze	68,00	
	podłączenie ster. temp. na sali gim.	1101,00	
	konser. i przeгляд gaśnic i hydrantów	268,40	
	naprawa, remont kominów	8737,88	
	wym. bram i bramek wej. do szkoły	12500,00	
	wymiana drzwi wejściowych szkoły	5957,42	
	remont Sali komputerowej	8500,00	
	malowanie Sali komputerowej	1254,16	
	naprawa rynien	4200,46	
	wymiana drzwi	3580,78	
	RAZEM REMONTY	53353,03	
	RAZEM INWESTYCJE I REMONTY	53353,03	
	SZS w Gorzowie	INWESTYCJE - kserokopiarka	6992,06
		RAZEM INWESTYCJE	6992,06
		<b>REMONTY</b>	
		remont korytarza i sal.	30351,51
	Gmina Razem	doprowadzenie ciepłej wody	6100
		roboty malarskie i brukarskie	732
		RAZEM REMONTY	37183,51
		RAZEM INWESTYCJE I REMONTY	44175,57
	Gmina Razem	RAZEM INWESTYCJE	20 958,26
		RAZEM REMONTY	212 282,17
		RAZEM INWESTYCJE I REMONTY	233 240,43

Na remonty przeznaczono kwotę 233 240,43 zł i zrealizowano wszystkie najważniejsze potrzeby szkół.

**Tab. nr 6 Pomoce dydaktyczne zakupione przez szkoły**

L.p	Wyszczególnienie	Pomoce dydaktyczne	Kwota		
1	SZS-P nr 2 w Chełmku	Sprzęt sportowy	4840		
		książki	2180		
		zabawki-przedszkole	1030		
		plansze dydaktyczne	1890		
		mapy	650		
		przyrządy do pracowni	830		
		ekran elektryczny	1440		
		pozostałe pomoce	620		
		Razem	13480		
		2	SZS nr 1 w Chełmku	Radosna Szkoła	11980
				Książki do biblioteki	3566,83
Laptopy na informatykę	4347				
Zabawki do przedszkola	2785,8				
Piłki na lekcje w-f	1000				
Mapy ścienne historyczne	410,12				
Prenumerata	36				
Pomoce dyd. na świetlicę	1749,6				
Plansze interaktywne	438				
Razem	26313,35				



3	SZS w Bobrku	zakup książek	18,80
		zakup komputerów	3149,98
		zakup laptopa	1400,00
		zakup ekranów multimed.	1084,58
		zakup instrumentów muz.	611,00
		pomoce naukowe dla dzieci przedszkolnych	600,00
		zakup prenumerat	1945,46
		pomoce dyd. dla nauczycieli	258,00
		Razem	9067,82
4	SZS w Gorzowie	pomoce do W-F	1499,95
		mapy	200
		szyny do siatki	671
		książki	519,89
		prenumeraty	2225,77
		mikroskopy	940
		pozostałe	2345,48
		Razem	8402,09
5	Gmina razem		57263,26

Szkoły zakupiły łącznie pomoce naukowe na kwotę 57 263,26 zł.

Szkoły pozyskały także środki pozabudżetowe głównie od Rad Rodziców. Tab nr 7 Środki pozabudżetowe pozyskane przez szkoły

Wyszczegół.	Pozyskane środki pozabudżetowe	Kwota
SZS w Bobrku	pomoce dyd. do miejsc zabaw zakupione w ramach prog. rządowego "Radosna Szkoła"	4458,00
	1% Stow. Pomocy Szkole "Małopolska"	2080,00
	RAZEM	6538,00
SZS w Gorzowie	Radosna Szkoła-środki otrzym. i wydat.	4943,00
	Odszkodowania PZU - środki otrzymane i częściowo wydatkowane	29094,18
	RAZEM	34037,18
SZS nr 1 w Chełmku	Rada Rodziców:	
	Rada rodziców malowanie sali lekcyjnej	800,00
	zakup laptopów na zajęcia z informatyki	3000,00
	RAZEM	3800,00
SZS-P nr 2 w Chełmku	odszkodowanie z PZU na prace rem.	21800,00
	wyposażenie placu zabaw w przedszkolu - Południowy Koncern Węglowy	8400,00
	remont chodnika - Rada Rodziców	ok.7000
	Program Radosna Szkoła	11987,00
	malowanie Sali w szkole - rodzice	2500,00
	remont i wyp. biblioteki w szkole - rodzice	3500,00
	RAZEM	55187,00
	GMINA RAZEM	99562,18

Środki przeznaczane na płace w oświacie

Tab nr 8 Zestawienie wynagrodzeń nauczycieli i pracowników

Wynagrodzenia i pochodne wynagrodzeń ogółem (I+II+III+IV)	7 638 787,57
I. Wynagrodzenia nauczycieli	5 169 810,85
w tym:	
wynagrodzenie zasadnicze	3 252 081,73
dodatek za wysługę lat	486 052,56
wynagrodzenie za czas choroby	66 050,37
wynagrodzenie z tytułu godzin ponadwym.	224 656,98
wynagrodzenia za doraźne zastępstwa	102 561,88

wychowawstwo klasy	78 120,51
opiekun stażu	9 805,81
dodatki motywacyjne	213 623,29
dodatki funkcyjne	88 526,67
dodatkowe wynagrodzenie roczne	360 310,97
dodatek „wiejski”	92 013,20
dodatek mieszkaniowy	30 529,88
metodycy	13 200,00
zasilek na zagospodarowanie	1 962,00
nagrody dla nauczycieli	48 484,80
odprawy emerytalne	0,00
nagrody jubileuszowe	49 183,98
umowa zlecenie BHP	7 583,33
II. Wynagrodzenia innych pracowników OGÓŁEM	1 330 321,42
w tym:	
nagrody dla prac. niebędących nauczycielami	13 360,00
odprawy emerytalne	0,00
nagrody jubileuszowe	15 423,41
III.ZUS PRACODAWCY (od I + II)	983 290,46
IV. FUNDUSZ PRACY (od I + II)	151 364,84
Średnie wynagrodzenie nauczyciela stażysty	1 782,94
Średnie wynagrodzenie nauczyciela kontrakt.	3 082,02
Średnie wynagrodzenie nauczyciela mianowanego	3 884,33
Średnie wynagrodzenie nauczyciela dyplom.	4 849,00

Mimo spadku liczby uczniów notuje się wzrost środków przeznaczonych na wynagrodzenia nauczycieli i pracowników - kwota wynosi obecnie 7 638 787,57 zł.

Poniżej przedstawiono wzrost nakładów na oświatę w Gminie w latach 2006 – 2010. Widać wyraźnie wzrost nakładów własnych Gminy i wzrost subwencji pomimo spadku liczby uczniów.

### PROGRAMY REALIZOWANE PRZEZ SZKOŁY

Szkoły w Gminie Chełmek brały udział i współpracowały przy realizacji następujących programów: program wychowawczy szkoły, eliminacje do programu „DIAMENT”, program pomocy „EURO SIERTOM”, „Przeciw agresji” – program profilaktyki zachowań, „Bezpieczna Szkoła” - program ogólnopolski, „Trzymaj formę” - program zdrowotny realizowany przy współpracy z SANEPiD- em, „Małopolski Rok Przedszkolaka”, Plan promocji zdrowia i oświaty zdrowotnej, „Mieć wyobraźnię miłosierdzia”, Wypadki na drogach – porozmawiajmy”, „Bezpieczna droga dziecka do szkoły” – program we współpracy z Policją, Program Edukacji Ekologicznej „EKOPRZYJACIEL”, „Dziecko bezpieczne w swoim środowisku” - program dla przedszkolaków, obchody Dnia Ziemi - „zielony” marsz ekologiczny ulicami miasta, „Już płynięm” - nauka pływania, „Szkłanka mleka” - przy współpracy z Agencją Rynku Rolnego, „Owoce w szkole”, „Radosna szkoła” – wyposażenie szkół pomoce dydaktyczne, konkursy przedmiotowe, programy naprawcze dotyczące podniesienia wyników nauczania, imprezy szkolne i środowiskowe ( Dzień Babci i Dziadka, Dzień Matki, Dni Chełmka). Poniżej przedstawiono opis kilku głównych programów, realizowanych w szkołach w roku szkolnym 2009/2010.

„Już płynięm”. Gmina Chełmek pozyskała środki finansowe w wysokości 9 150 zł z budżetu Województwa Małopolskiego na realizację zajęć rekreacyjno- sportowych dla dzieci w formie nauki pływania w ramach realizacji programu „Już płynięm”. Całkowity koszt realizacji programu wyniósł 22 600 zł a kwota 13450 zł została dołożona z budżetu Gminy „Radosna Szkoła”. Wszystkie szkoły Gminy Chełmek otrzymały środki finansowe na wyposażenie miejsc zabaw dla najmłodszych uczniów w pomoce dydaktyczne. Zostaną zakupione m.in. akcesoria sportowe do gier i zabaw, zestawy ruchowe,

piłki, materace, przeszkody, tunele, maty piankowe, duże piankowe figury geometryczne, klocki logiczne, gry dydaktyczne, gry zręcznościowe, układanki, klocki konstrukcyjne, labirynty, książeczki do czytania. Wartość wszystkich zakupionych pomocy wyniesie 34 882 zł. Gmina w ramach rzeczowego wkładu własnego zapewniła przygotowanie sal w szkole z przeznaczeniem na miejsce zabaw.

**„Owoce w szkole” i „Szkłanka mleka”.** W szkołach realizowany jest program Agencji Rynku Rolnego „Owoce w szkole”. W ramach programu uczniowie nieodpłatnie otrzymują jednorazowo porcję, składającą się z wybranego produktu owocowego i warzywnego. Kolejnym programem jest „Szkłanka mleka” - zapewniającym codzienne wypicie za darmo kartonika mleka białego, a za niewielką dopłatą - mleka smakowego.

**Program „Diament”.** Wszystkie szkoły przystąpiły do programu wspierającego uczniów zdolnych, który ma na celu wyłonienie uczniów bardzo zdolnych i specjalną pomoc dla nich. „Pierwsze uczniowskie doświadczenia drogą do wiedzy” - projekt realizowany przez SZS - P nr 2 w Chełmku i SZS w Gorzowie, finansowany ze środków UE. Opiera się na Teorii Wielorakich Inteligencji i jest skierowany do najmłodszych uczniów w klasach I - III. Główna idea tego programu skupia się wokół stwierdzeń, że każde dziecko ma prawo być zdolne i mądre oraz, że jakość pierwszych edukacyjnych doświadczeń ma kapitalne znaczenie dla dalszej kariery szkolnej i życiowej dziecka. W tych dwóch zespołach prowadzone są dodatkowe zajęcia, pozyskano również nowe pomoce dydaktyczne. Wiele z tych programów jest z powodzeniem kontynuowanych w bieżącym roku szkolnym.

## PROJEKTY UNIJNE

### I POZYSKIWANIE ŚRODKÓW Z ZEWNĄTRZ

#### Projekty unijne - „Szkoła na 6”

W roku szkolnym 2009/2010 szkoły realizowały drugą część projektu pozyskującego środki unijne na zajęcia pozalekcyjne „Szkoła na 6”. Projekt został napisany przez przedstawicieli szkół. Jest realizowany od września 2008. Projekt „Szkoła na 6” kierowany jest do uczniów szkół podstawowych i gimnazjów w Gminie Chełmek. W założeniach projektu ujęto 8176 godzin zajęć pozalekcyjnych prowadzonych w formie warsztatowej, skupiając się na kluczowych problemach, z którymi borykają się uczniowie oraz poszerzeniu ich zainteresowań i predyspozycji, stwarzając przy tym warunki do ogólnego rozwoju edukacyjno - zawodowego, wykorzystując nowoczesne pomoce dydaktyczne i multimedialne. W ramach zadań projektowych realizowane są warsztaty humanistyczne, matematyczne, językowe - „Poliglota”, teatralne, koło przyjaciół przyrody, informatyczne, wyrównawcze zajęcia edukacyjne dla klas I-III szkoły podstawowej, zajęcia z logopedą i psychologiem, szkolne ośrodki kariery. W ramach poszczególnych zajęć dodatkowo organizowane są ciekawe wycieczki, wyjazdy o charakterze edukacyjnym i obóz językowy nad morzem. Szczegółowe zestawienie zrealizowanych godzin zajęć przedstawia tabela.

Tab nr 11 Szczegółowe zestawienie zrealizowanych godzin

Nr zad.	Nazwa zajęć warsztatowych	Liczba zreal. godz.
2	Rozwijanie nowoczesnej myśli matem. - warsztaty	4088 godz. zrealizowanych w roku szk. 2009/2010 we wszystkich zadaniach
3	Kraina myśli słowem opisana - warszt. human.	
4	Poliglota - warsztaty językowe (j. niem. i ang.)	
5	Koło przyjaciół przyrody	
6	Informatyka kluczem do współczesnego świata	
7	Wyr. zaj. eduk. dla uczniów klas I-III szkoły podst.	
8	Interpretacje - warsztaty teatralne	
9	Warsztaty z logopedii i oligofrenopedagogiki	
10	Świadomy wybór przyszłości - szkolne ośr. kariery	
11	Zajęcia z psychologiem i pedagogiem - wspieranie rozwoju uczniów ze szczególnymi potrzebami	

Projekt realizowany był od 01.09.2008 r. do 30.06.2010 r. Wartość projektu wyniosła 981 323,36 zł. Główny cel projektu zakładał wyrównywanie szans edukacyjnych i pobudzenie aspiracji uczniów szkół podstawowych i gimnazjów Gminy Chełmek oraz zapewnienie wysokiej jakości usług edukacyjnych. W ramach projektu, oprócz setek godzin zajęć dla uczniów szkół podstawowych i gimnazjów, zorganizowano 5 olimpiad gminnych: j. angielski, j. niemiecki, globtroter, matematyka, humanistyczna.

Koordinatory szkolni projektu Szkoła na 6 dbali, aby jego realizacja przebiegała w sposób prawidłowy. Każdy zespół szkół w gminie miał swojego koordynatora. Byli nimi: Małgorzata Wójtowicz - SZS nr 1 w Chełmku, Joanna Czarnota - SZS-P nr 2 w Chełmku, Ewa Gwóźdź - SZS Bobrek, Agnieszka Kajdas - SZS Gorzów.

Zadania jakimi się zajmowali, obejmowały całokształt poczyną, rozliczeń, kontrolę i wszelką pomoc realizatorom zajęć warsztatowych-nauczycielom oraz beneficjentom ostatecznym - uczniom. Nad całością działań nauczycieli i koordynatorów czuwał kierownik projektu - Pan Sławomir Włodarz, a nad sprawami promocji i ewaluacji działań projektowych - Pan Bogdan Kowalczyk.

Wszystkie zamierzenia programu zostały pomyślnie zrealizowane, stanowiąc podstawę do dalszych działań w kolejnym roku. Rodzice uczniów podeszli do zaoferowanej pomocy i różnorodnej oferty zajęć w sposób dojrzały i wyrazili zgodę na uczestnictwo swoich pociech w warsztatach. Realizacja projektu już przynosi realne korzyści. Odzwierciedla się to w osiągnięciach szkół szczególnie w wynikach egzaminu gimnazjalnego.

Wyniki nauczania oraz sprawdzianu po klasie 6 szkoły podstawowej i egzaminów gimnazjalnych. W tabeli ujęto liczbę uczniów, którzy otrzymali świadectwa z wyróżnieniem (16% ogółu uczniów), wyniki klasyfikacji z zachowania oraz nauczanie indywidualne i kształcenie specjalne w szkole masowej.

Tab nr 12 Wyniki klasyfikacji i promocji w Gminie

Typ szkoły	Liczba uczniów				
	klasyfik.	nieklasyfik.	prom.	ukończyło szkołę	z wyróżnieniem
SZKOŁA PODST.	716	1	715	123	84
GIMNAZJUM	416	1	406	148	66

Liczba uczniów objętych:

1) wczesnym wspomaganie - 0

2) indywidualnym nauczaniem - 15,

w tym wymiar łączny nauczania indywidualnego w szkołach - 80

Wyniki sprawdzianu przeprowadzonego na zakończenie kl. 6 przedstawiają się następująco:

Tab. Nr 13 Wyniki sprawdzianu po klasie 6

LP	Wyszczególnienie	Wynik 2009	Wynik 2010
1	Samorządowy Zespół Szkół nr 1 w Chełmku	23,5	25,53
2	Sam. Zespół Szkolno -Przed. nr 2 w Chełmku	22,5	23,21
3	Samorządowy Zespół Szkół w Gorzowie	27	26,41
4	Samorządowy Zespół Szkół w Bobrku	22,8	21,52
5	Gmina	23,4	23,92
6	Powiat	23,2	25,41
7	Województwo	23,4	25,61

Wyniki sprawdzianu w Gminie kształtują się na poziomie średniej wojewódzkiej. Natomiast Gorzów ponownie osiągnął najwyższy wynik.

Wyniki egzaminu gimnazjalnego kształtują się następująco:

Tab. 14 Wyniki egzaminu gimnazjalnego 2010



	cz. human.	cz. mat. – przyr.	j. angielski
SZS Nr 1 w Chełmku	36,1	26,5	34
SZS w Bobrku	34,4	24,4	31,9
SZS w Gorzowie	32,8	24,6	27
SZS-P nr 2 w Chełmku	35	23,9	31,5
Gmina	34,9	24,7	31,7
Powiat	33,3	25,4	31,3
Województwo	31,7	25,1	30,2

Wyniki egzaminu gimnazjalnego w części humanistycznej w tym roku szkolnym są bardzo zadawalające. Szkoły w Gminie osiągnęły średnią 34,9 o 1,6 punktu powyżej średniej powiatu oświęcimskiego a o 3,2 punktu wyższy niż średnia wojewódzka. Szkoła nr 1 uzyskała najwyższy wynik w Gminie 36, 1 punktu na 50 możliwych. W porównaniu 3 województw małopolskiego, podkarpackiego i lubelskiego nasza gmina plasuje się na bardzo wysokim 4 miejscu w części humanistycznej egzaminu gimnazjalnego.

Podobnie kształtują się wyniki z egzaminu z języka angielskiego, które są także powyżej średniej powiatu i województwa.

Z roku na rok widać poprawę w zdawalności egzaminów gimnazjalnych, widać efekty pracy nauczycieli oraz programów unijnych w czasie których zrealizowano około 4000 godzin zajęć dodatkowych dla uczniów.

### DOSKONALENIE ZAWODOWE

W roku szkolnym 2009/2010 kontynuował pracę powołany w gminie zespół konsultantów, który rozpoczął swą działalność w styczniu 2009 r.

Opiekunem i koordynatorem zespołu konsultantów jest doradca metodyczny z historii i wiedzy o społeczeństwie - Pani Bogusława Opala, natomiast konsultantami są: Pani Ewa Kustra Potoczna – przyroda, biologia, chemia, Pani Wioletta Gurgul – język polski, Pani Wioletta Suska – wychowanie przedszkolne i nauczanie zintegrowane, Pani Małgorzata Wójtowicz – matematyka, informatyka.

Główne cele działania zespołu konsultantów to:

a) diagnozowanie stanu kwalifikacji nauczycieli i określanie potrzeb oraz form doskonalenia zawodowego,
b) inspirowanie nauczycieli do udziału w różnych formach doskonalenia zawodowego,
c) organizowanie warsztatów metodycznych i konferencji,
d) prowadzenie konsultacji zespołowych i indywidualnych,
e) organizowanie współpracy oraz wymiany doświadczeń między nauczycielami; w szczególności udostępnienia własnego warsztatu pracy – wzorcowych scenariuszy lekcji, przykładowych rozkładów materiału,
f) przekazywanie informacji o nowościach wydawniczych, ze szczególnym uwzględnieniem pozycji dotyczących przygotowania uczniów do sprawdzianu i egzaminu zewnętrznego,
g) otoczenie opieką instruktażową – metodyczną nauczycieli rozpoczynających pracę, z niskim stażem pedagogicznym lub przekwalifikowujących się,
h) wspieranie kariery zawodowej nauczyciela ( inspirowanie nauczycieli do doskonalenia własnej pracy, podnoszenia jej poziomu, rozbudzanie ambicji zawodowych; wspieranie nauczycieli ubiegających się o awans zawodowy).

Zespół konsultantów w trakcie roku szkolnego 2009/2010 zorganizował doradztwo metodyczne i merytoryczne dla nauczycieli, zgodnie z zapotrzebowaniem. Przeprowadzono cykl zajęć warsztatowych metodą projektu oraz metodą pracy w zespole, m.in. „Bożonarodzeniowe tradycje świąteczne”, „ Wielkanocne tradycje świąteczne”, „ Symbolika obrzędów”. Odbyło się szkolenie rady pedagogicznej na temat: „Dysleksja- przyczyny, objawy. Problemy w uczeniu się i nauczaniu. Sposoby pomocy uczniom”. Przy współpracy z ODN w Oświęcimiu realizował również programy pn.: „Programy

edukacyjne. Pisanie programów edukacyjnych dla uczniów posiadających opinię P.P-P”, „Nowa podstawa programowa”, „Bezpieczna szkoła”. Zespół zorganizował i przeprowadził szereg konkursów, m.in. Gminny konkurs ortograficzny „Gzegzółka, czyli gminne potyczki ortograficzne”, Interdyscyplinarny festiwal nauki „Veni, vidi, vici”, „Matematyka przyjaciół sportu, Rozwijanie nowoczesnej myśli matematycznej”, „Zdolny Przedszkolak” oraz uroczystości, tj. „W oczekiwaniu na pierwszą gwiazdkę - spektakl teatralny z okazji świąt Bożego Narodzenia”, „Babcia i dziadek najlepsi na świecie”, „Z tatą najlepiej”, „Bajka o mamie i tacie”, „Warzywa i owoce źródłem zdrowia”, „Dzień Ziemi”. Ponadto odbyło się szkolenie dla dyrektorów szkół na temat: „Odpowiedzialność porządkowa, karna i cywilna nauczyciela”.

### AWANS ZAWODOWY

W roku szkolnym 2009/2010 odbyły się :

- 3 postępowania przeprowadzone przez dyrektorów szkół na stopień nauczyciela kontraktowego,
- 6 postępowania przeprowadzonych przez organ prowadzący na stopień nauczyciela mianowanego,
- 7 postępowania na stopień nauczyciela dyplomowanego.

### STYPENDIA I NAGRODY UCZNIÓW

W roku szkolnym 2009/2010 przyznano Nagrody Burmistrza dla Nauczycieli, Nagrody Burmistrza dla Uczniów, jak również zostały przydzielone stypendia Burmistrza dla uczniów za wyniki w nauce oraz stypendia sportowe za wyniki w sporcie kwalifikowanym.

### NAGRODY BURMISTRZA DLA NAUCZYCIELI

Nagrody Burmistrza dla Nauczycieli przyznawane są za szczególne osiągnięcia w dziedzinie oświaty i wręczane z okazji Dnia Edukacji Narodowej. Nagrody otrzymało 4 nauczycieli oraz 2 dyrektorów. Nagrodzeni zostali: dyrektorzy: Lucyna Elżbieta i Marek Idzik, nauczyciele: Małgorzata Wojdyła, Ewa Piwowarczyk, Lucyna Zamarlik i Ewa Rola.

### NAGRODY BURMISTRZA DLA UCZNIÓW

Nagrody Burmistrza Chełmka dla uczniów są formą wyróżnienia najzdolniejszych uczniów ze szkół podstawowych i gimnazjów z terenu gminy Chełmek. Jest to nagroda rzeczowa, przyznawana raz w roku za szczególne, indywidualne osiągnięcia w dziedzinie: nauki, techniki, sztuki lub sportu. Nagroda może zostać również przyznana uczniowi, który uzyskał najwyższy wynik z egzaminu gimnazjalnego lub ze sprawdzianu po kl. 6 w Gminie Chełmek. Za szczególne osiągnięcia edukacyjne, udział konkursach przedmiotowych i artystycznych oraz wyniki w nauce Burmistrz Chełmka przyznał nagrody dla: Piotra Adryana i Patrycji Bunalskiej z SZS nr 1 w Chełmku, Krzysztofa Satały i Sylwii Piątek z SZS w Bobrku, Darii Gajc i Przemysława Roźniewskiego z SZS w Gorzowie, Natalii Mroczek, Justyny Ryszka, Dominiki Radziun, Karoliny Czeszek, Krzysztofa Gomółki i Mateusza Kosowskiego z SZS-P nr 2 w Chełmku. Za najwyższy wynik sprawdzianu po klasie VI nagrody Burmistrza Chełmka otrzymali: Karol Cupiał, Klaudia Knapik - SZS nr 1 w Chełmku, Monika Palka, Kamila Skotarska, Miłosz Zabawski - SZS w Gorzowie, otrzymując po 37 punktów na 40 możliwych. Za najwyższy wynik egzaminu gimnazjalnego nagrodę otrzymał Piotr Adryan, uzyskując 139 punktów na 150 możliwych.

### STYPENDIA BURMISTRZA ZA WYNIKI W NAUCE

Stypendia Burmistrza Chełmka otrzymało 17 uczniów zespołów szkół. Stypendium Burmistrza za wyniki w nauce jest przyznane uczniowi, który w wyniku klasyfikacji półrocznej lub rocznej poprzedzającej przyznanie stypendium uzyskał średnią ocen równą 5,2 lub wyższą. Wysokości stypendium wynosi 500 zł. Wyróżnieni zostali: Monika Palka, Natalia Wojtyczko, Kamila Idzik, Martyna Symula, Aleksander Symula, Kordian Łysak, Igor Łopuszyński, Krzysztof Mordoń, Patrycja Bunalska, Agnieszka Bunalska, Katarzyna Sarna, Mariola Bojdyś, Karolina Czeszek, Kamila Grygier, Agata Szyjka, Karolina Kruk i Justyna Ryszka.

### STYPENDIA SPORTOWE ZA WYNIKI W SPORCIE KWALIFIKOWANYM

Kolejną formą uznania są stypendia sportowe za wyniki w sporcie kwalifikowanym. Stypendium sportowe przyznaje Burmistrz

zawodnikowi, który posiada licencję uprawniającą do uczestnictwa we współzawodnictwie sportowym oraz osiąga wysokie wyniki sportowe w międzynarodowym lub krajowym współzawodnictwie sportowym. Przyznano jedno stypendium sportowe w wysokości 800 zł. Stypendystą został Wojciech Żydzik - zawodnik Uczniowskiego Klubu Sportowego „Siódemka” w Chełmku.

### POMOC MATERIALNA

#### Pomoc socjalna dla uczniów – stypendia szkolne

W gminnej oświacie realizowana jest polityka socjalna, mająca na celu pomoc najuboższym uczniom, udzielana w formie stypendium szkolnego oraz wyprawki szkolnej. W roku szkolnym 2009/2010 ze stypendium szkolnego korzystało 47 uczniów. Pomoc finansowa służy wyrównywaniu szans w edukacji uczniów i przeznaczona jest w szczególności na zakup pomocy szkolnych, podręczników, a także pokrycia kosztów udziału uczniów w wycieczkach edukacyjnych, wyjazdów na basen, do teatru, itp. Łączna kwota wypłaconych stypendiów wyniosła 34 024 zł.

Od 1 września 2010 r. w celu ułatwienia osobom najuboższym staranie się o pomoc i wyeliminowania konieczności podwójnego dostarczania dokumentów obrazujących sytuację materialną rodziny, obsługę stypendiów socjalnych przekazano Miejskiemu Ośrodkowi Pomocy Społecznej w Chełmku.

#### Wyprawka szkolna i zasiłek powodziowy

Kolejną formą wspierania uczniów z najuboższych rodzin jest zwrot kosztów zakupu podręczników – wyprawka szkolna. Z tej formy pomocy w roku szkolnym 2009/2010 skorzystało 28 uczniów. Wypłacono rodzicom kwotę 4 721 zł.

W związku z powodzią w maju i czerwcu 2010 r. uczniom z rodzin, które zostały dotknięte żywiołem zostały wypłacone zasiłki powodziowe w wysokości 1000 zł dla jednego ucznia. Pomocą objęto 15 uczniów w łącznej wysokości 15 000 zł.

#### Dowóz uczniów niepełnosprawnych.

Gmina Chełmek organizuje dowóz uczniów niepełnosprawnych do szkół specjalnych w Krakowie oraz Oświęcimiu. W roku szkolnym 2009/2010 na dowóz 1 ucznia do Ośrodka Szkolno – Wychowawczego dla Dzieci Niewidomych i Słabowidzących w Krakowie wydano kwotę ok. 3200 zł. Do Specjalnego Ośrodka Szkolno – Wychowawczego w Oświęcimiu dowożonych było 30 uczniów. Grupie 22 osobowej zorganizowano transport mini busem wyłonionym w drodze przetargu oraz zapewniono opiekuna na czas przejazdu. Pozostałym rodzicom – zgodnie z ich wolą – dokonano zakupu biletów miesięcznych lub zwrotu kosztów za przejazdy dziecka niepełnosprawnego wraz z opiekunem do szkoły specjalnej. Koszt dowozu dzieci do szkoły specjalnej w Oświęcimiu wyniósł ok. 55 tys. zł.

#### Młodociani pracownicy

Zgodnie z art. 70b ustawy z dnia 7 września 1991r. o systemie oświaty Burmistrz Chełmka, na wniosek pracodawcy, przyznaje dofinansowanie kosztów kształcenia młodocianego pracownika. Wypłacono dofinansowanie dla 2 pracodawców za kształcenie 2 młodocianych pracowników zamieszkałych na terenie Gminy Chełmek, na łączną kwotę: 9649 zł

#### Dożywanie uczniów

Tab. nr 15 Średnia dzienna liczba posiłków wydawanych uczniom w szkołach i przedszkolach

Wyszczególnienie	Śr. dzienna liczba śniadań wyd. dla uczniów		Śr. dzienna liczba obiadów	
	płatnych w całości przez ucznia	finan. przez MOPS	płatnych w całości przez ucznia	fin. przez MOPS
SZS nr 1 w Chełmku	103	7	55	8
SZS-P nr 2	129	34	135	43
SZS w Gorzowie	72	3	40	2
SZS w Bobrku	63	60	38	60
RAZEM	367	104	268	113

Stołówka przy Samorządowym Zespole Szkolno – Przedszkolnym nr 2 w Chełmku, poza przygotowaniem posiłków dla swoich uczniów, przygotowuje obiady dla uczniów zespołów szkół w Bobrku, Gorzowie oraz w Chełmku.

### DOFINANSOWANIE DZIECI UCZĘSZCZAJĄCYCH DO PRZEDSZKOLI NIEPUBLICZNYCH

Gmina Chełmek, zgodnie z przepisami ustawy o systemie oświaty, uczestniczy w kosztach dotyczących pobytu dzieci z Gminy Chełmek w przedszkolach niepublicznych. Dzieci z naszej Gminy uczęszczają do 4 przedszkoli niepublicznych w Oświęcimiu i Babcicach. Średnia miesięczna liczba dzieci w przedszkolach niepublicznych wyniosła 13, w tym do: Niepublicznego Przedszkola „Smyk” w Babcicach uczęszczało 8 dzieci, Niepublicznego Przedszkola „Promyczek” w Oświęcimiu – 2 dzieci, Niepublicznego Przedszkola „Przygoda” w Oświęcimiu – 1 dziecko oraz Publicznego Przedszkola im. Jana Pawła II w Oświęcimiu – 2 dzieci. Zwrot kosztów dotacji przekazywany przez naszą Gminę z tytułu pobytu dzieci z Gminy Chełmek w ww przedszkolach Miastu oraz Gminie Oświęcim wynosi ok. 88 000 zł rocznie.

W celu uatrakcyjnienia i poszerzenia oferty przedszkoli oraz wychodząc naprzeciw oczekiwaniom rodziców, Gmina popierała inicjatywę utworzenia przedszkola niepublicznego na jej terenie. W budżecie na 2010 r. zostały zaplanowane środki na dofinansowanie funkcjonowania przedszkola niepublicznego. Niestety z przyczyn braków formalnych wniosku, nie można było dokonać wpisu przedszkola niepublicznego do rejestru placówek oświatowych.

### PODSUMOWANIE

Po przeanalizowaniu powyższych materiałów, pragnę zwrócić Państwa uwagę na kilka bardzo istotnych wniosków. Nasza oświata sukcesywnie rozwija się i zmiany idą w dobrym kierunku. W obecnym roku szkolnym 2010/2011 zostały utworzone 2 nowe oddziały przedszkolne, co w pełni zabezpiecza potrzebę zapewnienia miejsc w przedszkolach w naszej Gminie. Co więcej, w jednym z przedszkoli są obecnie 4 miejsca wolne dla chętnych dzieci. Przedszkola oferują różnorodne zajęcia dodatkowe dla zainteresowanych dzieci (nauka języka angielskiego, kurs tańca). Liczebność w oddziałach jest zdecydowanie poniżej wskaźników opłacalności i kształtuje się następująco: w przedszkolach średnio 22 dziecka/oddział, w szkole podstawowej 19,91 ucznia/oddział, w gimnazjum średnio 24,13 ucznia/oddział.

Szkoły wyglądają coraz ładniej, są bardziej funkcjonalne i bezpieczne. Na remonty w roku szkolnym 2009/2010 przeznaczono tym roku kwotę ponad 200 000 zł, a prace remontowe odbywały się zgodnie z zapotrzebowaniem zgłaszanym przez dyrektorów szkół.

Poprawiła się sytuacja zatrudnienia pedagoga i logopedy w gminie – drugi rok Gmina zatrudnia tych specjalistów w naszych szkołach, co pozwala na zapewnienie dostępu do bieżących konsultacji dla wszystkich uczniów, zgodnie z potrzebami.

Oferta edukacyjna i sportowa jest coraz bardziej atrakcyjna. Dowodem na to może być ponad 4000 godzin przepracowanych z uczniami w ramach projektu „Szkoła na 6”, w formie ciekawych zajęć pozalekcyjnych, jak również konkursów i olimpiad oraz dodatkowego, poza etatem gminnym, wsparcia psychologa, pedagoga i doradcy zawodowego. Te działania niewątpliwie przedkładają się na sukcesy uczniów biorących udział w olimpiadach i konkursach oraz wyniki osiągnięte w podczas egzaminu gimnazjalnego i sprawdzianu po klasie 6. Prowadzone są także zajęcia sportowe na nowym „Orliku”. Obecnie szkoły, poza wymienionymi programami, przystąpiły do 3 kolejnych projektów w ramach programów unijnych, które od 2 listopada będą realizowane w przedszkolach. Podjęte działania sprzyjają poprawie naszej bazy oświatowej oraz zapewnieniu oferty oświatowej na miarę XXI wieku.

Burmistrz Chełmka, Andrzej Saternus

Informacja o stanie realizacji zadań oświatowych w Gminie Chełmek, z uwzględnieniem wyników sprawdzianów i egzaminów przeprowadzonych na zakończenie szkoły za rok szkolny 2009/2010 została opracowana przez Referat Oświaty Urzędu Miejskiego na podstawie danych dostarczonych przez dyrektorów szkół. Informacja zawiera podstawowe dane o szkołach oraz realizacji zadań oświatowych i polityki oświatowej Gminy.



## Dzień seniora

Ciepłe jesienne dni zwiastują nadejście tradycyjnego Święta Seniorów. W tym roku uroczystości Dnia Seniora w Chełmku obchodzono 12 i 13 października.

Spotkanie rozpoczęła przewodnicząca Polskiego Związku Emerytów Rencistów i Inwalidów w Chełmku Maria Gołyźniak. Przewodnicząca przywitała przybyłych seniorów oraz zaproszonych gości z burmistrzem Chełmka Andrzejem Saternusem na czele. Po przywitaniu przewodnicząca przedstawiła raport z działalności PZERiI w Chełmku w 2010 oraz przedstawiała plan imprez i spotkań w przyszłym roku.



Następnie burmistrz Andrzej Saternus przekazał wszystkim seniorom życzenia zdrowia, szczęścia i wszelkiej pomyślności do których dołączył kosz słodczy.

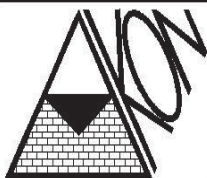
Zakończeniem części oficjalnej było wręczenie przez przewodniczącą PZERiI dyplomów seniorom obchodzącym w tym roku okrągły jubileusz.

**Zarząd oddziału Rejonowego Polskiego Związku Emerytów Rencistów i Inwalidów w Chełmku składa serdeczne życzenia zdrowia i pogody ducha dla osób, które są już na zasłużonym odpoczynku. Składamy serdeczne podziękowania panu burmistrzowi Chełmka Andrzejowi Saternusowi za życzenia zdrowia i uśmiechu oraz kosze słodczy – za szacunek i pamięć dla osób starszych, samotnych i chorych.**

*Za Zarząd Przewodnicząca PZERiI  
Maria Gołyźniak*

**Kompleksowe usługi - Video-filmowanie, fotografia, nagłaśnianie imprez. Imprezy plenerowe, wesela, dancinigi.**

**Tel. 604 584 550**



mgr inż. Andrzej Mazur  
CHEŁMEK Jagiellońska 6A

- PROJEKTY DOMÓW, GARAŻY, BUDYNKÓW GOSPODARCZYCH
- ADAPTACJE PROJEKTÓW TYPOWYCH
- CERTYFIKATY ENERGETYCZNE
- WIZUALIZACJE

tel. 880 315 775

## NOWY SKLEP

**Bielizna i odzież dziecięca,  
damska, męska**

ul. Krakowska 26 - Pawilon I piętro

pon – pt 9.30 – 17.00

sob. 9.00 – 13.00

**Zapraszamy**

## Prace melioracyjne w gminie Chełmek

Burmistrz Chełmka informuje, że lipcu bieżącego roku podpisał umowę z Dyrektorem Powiatowego Urzędu Pracy w Oświęcimiu o organizację i finansowanie robót publicznych, w zakresie wykonywania prac związanych z usuwaniem skutków powodzi na terenie Gminy Chełmek. Przedmiotowa umowa umożliwiła początkowo zaaktywizowanie pracowników robót publicznych w okresie od 21 lipca do 8 września 2010 r. Z uwagi na znaczne potrzeby na terenie Gminy Chełmek w zakresie utrzymania rowów odprowadzających wody opadowe i gruntowe, z inicjatywy Urzędu Miejskiego w Chełmku ww. umowę przedłużono do 30 listopada 2010 r. Dwudziestu czterech pracowników wykonujących roboty publiczne oraz zatrudnionych na prace interwencyjne zrealizowało w ciągu 83 dni następujące zadania przy udrażnianiu lub odtwarzaniu rowów melioracyjnych na łącznym odcinku 12260m: czyszczenie rowów, profilowanie skarp oraz udrażnianie koryt, koszenie skarp, odmulanie, niwelowanie poboczy rowów. Prace odbywały się na wskazanych niżej odcinkach:

Rów położony przy ul. Dębowej w Bobrku,

Rów położony przy ul. Spokojnej w Bobrku,

Odcinek rowu od Rowu Bobreckiego do ul. Kasztanowej w Bobrku,

Rów od ul. Nadwiślańskiej do ul. Dębowej w Bobrku,

Rów przy ul. Starowiejskiej w Bobrku,

Rów przy ul. Długiej w Bobrku,

Rów przy ul. Lipowej w Bobrku,

Rów przy ul. Szkolnej w Bobrku,

Rów przy ul. Podkomorskiej w Bobrku,

Rów boczny od ul. Parkowej w Bobrku,

Rów Bobrecki od ujścia na granicy Gromca,

Rów przy ul. Leśnej w Chełmku (nowobudowany),

Rów przy Os. Leśna w Chełmku (konserwacja)

Rów od lasu w Bobrku do ul. Krakowskiej,

Tzw. „Mała Struga” od rzeki Przemszy do I stawu w Chełmku,

Rów opaskowy przy Stawach w Chełmku

Rów od Stawów do rowu kopalnianego,

Rów przy ul. Któtkiej do rzeki Przemszy w Gorzowie,

Rów przy ul. Nowowiejskiej w Gorzowie,

Rów przy ul. Smugowej w Gorzowie,

Kanał od rzeki Przemszy do ul. Gorzowskiej w Gorzowie,

Kanał od rzeki Przemszy w Chełmku; od ul. Gorzowskiej do ul. Śląskiej,

Rów równoległy do ul. Sadowej i ul. Polnej w Chełmku”.

Inf.UM

## Mechanika i kosmetyka samochodowa

– konkurencyjne ceny

**Tel. 791 – 610 - 307**

Ochotnicza Straż Pożarna w Chełmku  
zaprasza na

## Zabawę Sylwestrową

2010-10-27 Bilety w cenie 280 zł ( od pary )

do nabycia w OSP Chełmek ul. Staicha 3

Od poniedziałku do piątku

w godz. 16.00 – 20.00

Serdecznie zapraszamy



## ODSZEDŁ OD NAS ZWYKŁY - NIEZWYKŁY CHEŁMKOWIANIN



Wydarzeniem, które zarówno nas jak i wielu znajomych wyrwało z kręgu codziennych zajęć domowych i skłoniło do wspomnień, była wiadomość o śmierci, a następnie pożegnanie na miejscowym cmentarzu w dniu 6. 10.2010r. ś.p. Władysława Matyji.

Wielu chełmkowian nie pamięta, kim był żyjący wśród nas Władysław, który po przejściu na emeryturę, był jednym z nas - zwykłym obywatelem Chełmka.

Jednak i wielu z tych, którzy go znali i cenili, z czasów pracy w PZPS-ie wie, że był niezwykłym człowiekiem.

Temu pogładowi ś.p. Władysława Matyji, dał wyraz w krótkich słowach pożegnalnych nad otwartą mogiłą, Stanisław Najda, jego dawny bezpośredni zwierzchnik i były Dyrektor Produkcji PZPS CHEŁMEK.

Niezwykłość Władysława polegała na tym, iż był on w zasadzie mózgiem, który sterował całą działalnością produkcyjną PZPS-u, w latach jego największego rozkwitu, tj. lat 70 do końca lat 90 ub. wieku. Poczynając od projektowania obuwia, poprzez przyjmowa-

nie zamówień, planowanie produkcji, zaopatrzenia, kosztów wytwarzania, a nawet zbytu, zwłaszcza eksportowego. Można byłoby, używając dzisiejszej terminologii, nazwać Go żywym komputerem, który gromadził informacje, przetwarzał je i podejmował trame i jedyne z możliwych decyzje. Decyzje, od których zależało, aby Zakład funkcjonował, ludzie mieli pracę, firma się rozwijała, a przy niej Miasto Chełmek i okolice.

Z jego zdaniem liczyli się wszyscy w zakładzie, od dyrektora naczelnego poczynając, a na szeregowym pracowniku kończąc.

Ś.p. Władysława Matyji znało całe środowisko obuwnicze w Polsce i choć nie miał tytułu naukowego, uchodził za znany autorytet w branży. Ale nie tylko u nas, bo także poza granicami Kraju.

On rozmawiał w zagranicznymi kontrahentami Jego zdanie liczyło się w imieniu Firmy, był znany i bardzo poważany na zagranicznych rynkach zbytu naszego obuwia. Jego nazwisko często było wymieniane na światowych targach obuwniczych, obok nazwy CHEŁMEK.

A jakim był człowiekiem - pracownikiem i przełożonym?

Kochał pracę i nic poza nianie istniało dla niego. Był skromnym i sumiennym, niezabiegającym o zaszczyty człowiekiem. Wymagającym, zarówno w stosunku do podwładnych jak i samego siebie. Nigdy nie kończył pracy przed wykonaniem ustalonego przez siebie zakresu zadania na dany dzień. Często około 18:00 wieczorem.

Miał fenomenalną pamięć i korzystał z niej błyskawicznie, niemal jak komputer. Wykorzystywał ją szczególnie przy eksploatacji bardzo kosztownych urządzeń produkcyjnych - kopyta, wykrojniki, oprzyrządowania do maszyn.. Był sprawiedliwy w ocenie ludzi, stawiając u nich na fachowość, jakość wykonania pracy i dyscyplinę.

W bardzo rzadkich, poza produkcją, chwilach luzów towarzyskich - imieniny, spotkania okolicznościowe, był wspaniałym kumplem i potrafił bawić towarzystwo.

Odszedł od nas człowiek, który słał wraz z butami, nazwę CHEŁMEK daleko poza granicami naszego Miasta.

Żonie i Rodzinie zmarłego Władysława wyrazy współczucia i szczerze kondolencje składają w imieniu własnym oraz tych, którzy Go znali i cenili -

*Przyjaciele i współpracownicy*

## Sukces chełmeckich Trampkarzy

Młodzi piłkarze z Chełmka zajęli 1 miejsce w Małopolskiej Lidze Okręgowej Trampkarzy Młodszych. Trampkarze UKS KS Chełmek pod wodzą trenera Pawła Sidorowicza w pokonanym polu pozostawili trampkarzy z Janiny Libiąż, Skawy Wadowice, Halnego Andrychów czy UKS Trzebinia.

W nagrodę za wygraną ligi, młodym piłkarzom ufundowano wyjazd na mecz Wisły Kraków.

Trampkarze z Chełmka mogli oglądać sukces swoich idoli ( Wisła wygrała mecz z Lechią Gdańsk 5 - 2) oraz zwiedzić nowy stadion i sklep z pamiątkami Wisły Kraków.

Wyjazd na mecz Wisły zorganizowali działacze UKS KS Chełmek - Piotr Byrski oraz Andrzej Skrzypiński.

## Nowa łódka w OSP Gorzów

Strażacy z Ochotniczej Straży Pożarnej w Gorzowie wzbogacili się o nową łódkę.

- taka łódź jest niezastąpiona jeśli chodzi o akcje ratownicze na rzece lub terenach podmokłych. Przekonaliśmy się o tym chociażby podczas tegorocznej powodzi, kiedy to część zalanych terenów była dla nas niedostępna. Teraz po zaoszczędzeniu pieniędzy na mediach w siedzibie OSP Gorzów i dotacji z Urzędu Miejskiego, wreszcie stać nas było na zakup łodzi - mówi prezes OSP Gorzów Andrzej Rybak.

Łódka wraz z lawetą do transportu, dwoma wiosłami i czterema kapokami kosztowała 5 200 zł. Do Gorzowa przyjechała 12 listopada.

Od czasu powodzi OSP Gorzów zostało wyposażone jeszcze dwoma pompami: pływającą i szlamową.

Jak mówi prezes OSP Gorzów, do pełni szczęścia brakuje już tylko lekkiego samochodu pożarniczego.

## Turniej Siatkówki

Zapraszamy na Turniej Siatkówki o Miśtrzostwo Gminy Chełmek ( drużyn amatorskich) 20 listopada 2010 r. godz. 16.00. Miejsce Hala sportowa przy Powiatowym Zespole nr 8 Szkół Zawodowych i Ogólnokształcących w Chełmku. Wstęp wolny.

W czasie trwania turnieju przeprowadzana będzie kwesta na rzecz chorej dziewczynki z Chełmka Paulinki Konecznej.

Serdecznie zapraszamy na mecze oraz udział w kweście.

## Wystawa gołębi pocztowych okręgu Bielsko - Biała

Chełmek 2010 - 60 lecie Oddziału Chełmek Polskiego Związku Hodowców Gołębi Pocztowych

MOKSiR w Chełmku, Plac Kilińskiego 3

11 - 12 grudnia

Godziny otwarcia sob. 8 - 20

nd. 8 - 14



### ECHO CHEŁMKA

WYDAWCA: Miejski Ośrodek Kultury Sportu i Rekreacji w Chełmku  
Pl. Kilińskiego 3, 32-660 Chełmek

Tel. 33/846-12-96

e-mail: [moksir@chelmek.pl](mailto:moksir@chelmek.pl)

Tel. 033/846-12-96. e-mail: [moksir@op.pl](mailto:moksir@op.pl)

REDAKTOR NACZELNY: Stanisława Pędrys-Klisiak

REDAKTOR PROWADZĄCY: Paweł Waligóra

DYŻURY REDAKCYJNE: od pon. do pt. w godz. 8.00-16.00. Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń. Tekstów nie zamówionych Redakcja nie zwraca i zastrzega sobie prawo do skrótów i zmian tytułów.

DRUK: „AKAPIT” sc, 32-600 Oświęcim, ul. Bema 12, tel. 033 488 18 03, e-mail: [akapit@gobem.net](mailto:akapit@gobem.net)  
Egzemplarz bezpłatny - nakład 2000

ISSN:1644-1133

# HURTOWNIA ELEKTRYCZNA

Chełmek - plac Kilińskiego 2  
obok MOKSiR-u

**0503-166-354**

KASY FISKALNE

HURT - DETAL



## BOBRECCY WŁODARZE

Prezentujemy Państwu historię bobreckich włodarzy napisana przez Wiesława Konecznego. Publikację zrealizowano w ramach stypendium z budżetu Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego DMP/1938/AB/10 36/Irteratura/2010-//

Do połowy XIII w. w Bobrku na bagiennych rozlewiskach, gdzie żyły bobry, była usypana wyspa, a na niej drewniane grodzisko. Podobne grodziska były też na wzgórzach w Libiążu, Jaworznie, koło Krzeszowic, Zagórza, w Grójcu itd. Z jednego grodziska do drugiego, a potem do następnego musiała być widoczność. Tatarzy najechali na nasze ziemie i je spalili mordując ludność. W XV w. właścicielem dóbr bobreckich i miasta Chrzanów był Jan Ligęza. On ze swoją rodziną i świtą, oddziałem zbrojnego wojska zamieszkał w kamiennym obronnym zamku z wysoką wieżą obserwacyjną, wybudowanym na bagnach ok. sto lat wcześniej z rozkazu polskiego króla.

Ten zamek, dlatego wybudowano, ponieważ pod koniec XIII w, książęta cieszyńscy, śląscy i oświęcimscy na kilka wieków dobrowolnie przyłączyli swe ziemie do Czech. Zatem odcinek Wisły i Przemszy stał się granicą między Polską a Czechami. Przygraniczna komora celna zwana „chrzanowska”, w której pobierano cło za przewóz towarów (Kronika Chrzanowska nr 142-”Dawne miary i tradycje kupieckie”) znajdowała się w przysiółku bo-

breckim nazywanym Podkomorek.

Po poborze opłat od kupców wiozących różne towary (ołów, cynk) wydobywany w okolicach Trzebini, Chrzanowa, Balina, Libiąża, a także żelazo wytapiane z rud darniowych wykopywanych też w tych miejscowościach, zboże i bydło), a jadących na Śląsk lub do Niemiec kierowano w prawo na Gorzów. Stamtąd kierowano ich dalej na most na Przemszy w Chełmku. Zaś innych kupców jadących do Pragi i Austrii kierowano w lewo na most znajdujący się w Bobrku Górnym na Wiśle (mapa St. Porębskiego z 1530r.). Na Pustyni przy Bobrku nie było mostu, ponieważ Soła i Przemsza prawie w tym samym miejscu wpadały do Wisły, o czym świadczy ta mapa (tak było do 1813r.), powodując częste wylewy i bagna, na których w tamtych czasach trudno było zbudować most i drogę dojazdową do niego. Była to bezludna pustynia...

W tamtych niespokojnych czasach miejscowości leżące po obu stronach granicy przez lata były nękane napadami za sprawą band i wrogich sobie oddziałów książęcy-

ch (szkic monograficzny miasta Imielin-Bernard Kopiec). Była to rywalizacja dwóch królestw. Polski i Czech, tworząca wrogość, dlatego w pewnym stopniu zamek w Bobrku odgrywał przygraniczną obronną rolę.

Ród Ligęzów przez dwa wieki zarządzał dobrami bobreckimi, a ponoć potem objął je następny władca Dębiński(?), a pod koniec XVII w. Jan Wielopolski. Jego potomkowie do połowy XIX w. mieli te posiadłości ziemskie... Oto jedna z linii hr. Wielopolskich, która zaczyna się od wspomnianego Jana Wielopolskiego. On w 1656r. nabywa zamek w Piaskowej Skale, a na dworze wiedeńskim otrzymuje tytuł hrabiego (muzeum w Piaskowej Skale). Potem kupuje włości bobreckie z zamkiem, Ślemień, Suchę, Kobylniki. W 1731 r. był fundatorem bobreckiego drewnianego kościoła w Libiążu Wielkim - w środku swych bobreckich włości. Właścicielami wymienionych miejscowości przez pewien czas byli: Hieronim Wielopolski, Urszula z Potockich Wielopolska, Karol Wielopolski, Anna z Lubomirskich Wielopolska, Wiktoria z Morsztynów Wielopolska, Teressa (przez dwa "s") z Sułkowskich Ignacy Wielopolski, Barbara z Wielopolskich Potulicka. *Wiesław Koneczny*



Przedszkole nr 2 przy Samorządowym Zespole Szkolno Przedszkolnym nr 2 w Chełmku realizuje Projekt

### „WYSPA MAŁYCH ODKRYWCÓW”

współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

Program Operacyjny Kapitał Ludzki 2007-2013 Priorytet IX Działanie 9.5. Oddolne inicjatywy edukacyjne na obszarach wiejskich. „Wyspa małych odkrywców” - okres realizacji projektu 02.11.2010-30.06.2011

Celem ogólnym Projektu jest wspieranie rozwoju intelektualnego dzieci pięcioletnich i sześciolletnich, uczęszczających do grup minimum naszego Przedszkola. Podopieczni wezmą udział w dodatkowych zajęciach, dzięki którym podniosą swój poziom wiedzy, rozwiną zainteresowania naukami przyrodniczymi oraz opanują umiejętność czytania oraz pisanie. Zespół projektowy: Kierownik mgr Małgorzata Sobolewska, Koordynator mgr Eliza Pędziałek-Krysta, Księgowa Ewa Łoboz, Nauczycielki mgr Violetta Łopuszyńska, mgr Renata Zieliński, mgr Dorota Zoń

Informacje można uzyskać wchodząc na stronę Samorządowego Zespołu Szkolno Przedszkolnego nr 2 w Chełmku <http://www.zszpchelmek.pl/> - klikając na logo Przedszkola.

## Zestawienie środków pozabudżetowych pozyskanych w latach 2006 - 2010

2007	1. „Bezpieczny wał” - dotacja celowa z województwa	4.290,00 zł.
	2. Środki z ARiMR „Odnowa Sołectwa Bobrek”	424.352,00 zł.
	3. Środki na realizację programu „Super szkoła”	46.157,00 zł.
	4. Dotacja z budżetu państwa jako refundacja poniesionych wydatków w 2006 r. na modernizację i zakup sprzętu dla SG ZOZ	29.094,00 zł
	5. Dochody z PFOŚ na usuwanie azbestu	13.665,61 zł
2008	1. Dotacja z WFOGR na remont dróg dojazdowych do pól	35.000,00 zł
	2. Środki na realizację programu „Szkoła na 6”	216.714,17 zł
	3. Środki na realizację programu „Super szkoła”	7.544,87
	4. Dotacja z WFOŚ na dofinansowanie „zielonej szkoły”	3.781,37 zł
	5. Dotacja rozwojowa na zadanie „Czas na aktywność – program rozwoju i upowszechniania aktywnej integracji w Gminie Chelmek”	41.507,20 zł
	6. Dotacja z PFRON na wyjazdy turystyczne dla podopiecznych ŚDS	3.900,00 zł
	7. Dotacja z PFOŚ na usuwanie azbestu	17.972,11 zł
	8. Dotacja z WFOŚ na modernizację terenów zielonych	17.400,00 zł
	9. Środki na program „Już pływam”	16.646,00 zł
	10. Moje boisko – Orlik 2012 - dotacja z budżetu państwa	333.000,00 zł
	11. Moje boisko – Orlik 2012 - dotacja z Urzędu Marszałkowskiego	333.000,00 zł
2009	1. Dotacja z WFOGR na remont dróg wewnętrznych	25.000,00 zł
	2. Dotacja z WFOŚ na aranżację zieleni w parku zł	79.016,07
	3. Środki na realizację programu „Szkoła na 6” zł	481.309,57
	4. Dotacja z WFOŚ na dofinansowanie „zielonej szkoły”	6.137,50 zł
	5. Dotacja rozwojowa na zadanie „Czas na aktywność – program rozwoju i upowszechniania aktywnej integracji w Gminie Chelmek”	54.111,72 zł
	6. Dotacja z PFRON na wyjazdy turystyczne dla podopiecznych ŚDS	2.838,49 zł
	7. Dotacja z PFOŚ na usuwanie azbestu	17.275,13 zł
	8. Pomoc finansowa z Urzędu Marszałkowskiego „Orlik plus”	104.000,00 zł
	9. Dotacja na realizację programu „Gospodarka wodno – ściekowa Gminy Chelmek”	46 000,000,00 zł
	10. Dotacja na przebudowę dróg powiatowych ul. Mickiewicza, Jagiellońska	5. 485.090,00 zł
2010	1. Dotacja na usuwanie skutków powodzi	100.000,00 zł
	2. Środki na realizację programu „Szkoła na 6 zł	271.541,28 zł
	3. Dotacja rozwojowa na zadanie „Czas na aktywność – program rozwoju i upowszechniania aktywnej integracji w Gminie Chelmek”	164.056,39 zł
	4. Środki na program „Już pływam”	9.150,00 zł
	5. Dotacja na program “ Odnowy Wsi Polskiej” Gorzów	290 000,00 zł
	6. Dotacja na program “Odnowy Wsi Polskiej” Bobrek	160 000,00 zł
	7. Dotacja z WFOŚ – Orlik plus”	113 000,00 zł
	8. Rewitalizacja Miasta Chelmek	8 400 000,00 zł

Łączna kwota pozyskanych i zainwestowanych środków w tym unijnych wyniosła 63 mln 306 tys. zł

\* w poprzednim numerze nie ujęto 46 mln. zł na kanalizację gminy Chelmek, 5,5 mln. zł na przebudowę dróg powiatowych ul. Mickiewicza i Jaworzniczej oraz 8,4 mln. zł na rewitalizację.

*Za pomyłkę przepraszamy.*